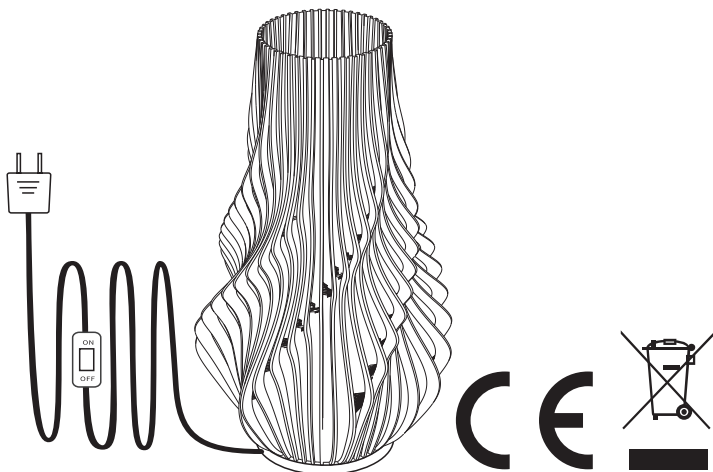




Instruction manual for 3d printed table lamp
Mode d'emploi de la lampe de table imprimée en 3D
Bedienungsanleitung für 3D-gedruckte Tischleuchte
Manual de instrucciones de la lámpara de mesa en 3D
Manual de instruções do candeeiro de mesa 3D
Manuale di istruzioni per lampada da tavolo stampata in 3d

The lampshade style shown in this manual is purely for illustrative purposes.
Le style d'abat-jour illustré dans ce manuel est purement illustratif.
Der in dieser Anleitung gezeigte Lampenschirmstil dient nur zur Veranschaulichung.
El estilo de pantalla que se muestra en este manual es meramente ilustrativo.
O estilo do ecrã apresentado neste manual é apenas para fins ilustrativos.
Lo stile del paralume mostrato in questo manuale è puramente a scopo illustrativo.

EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

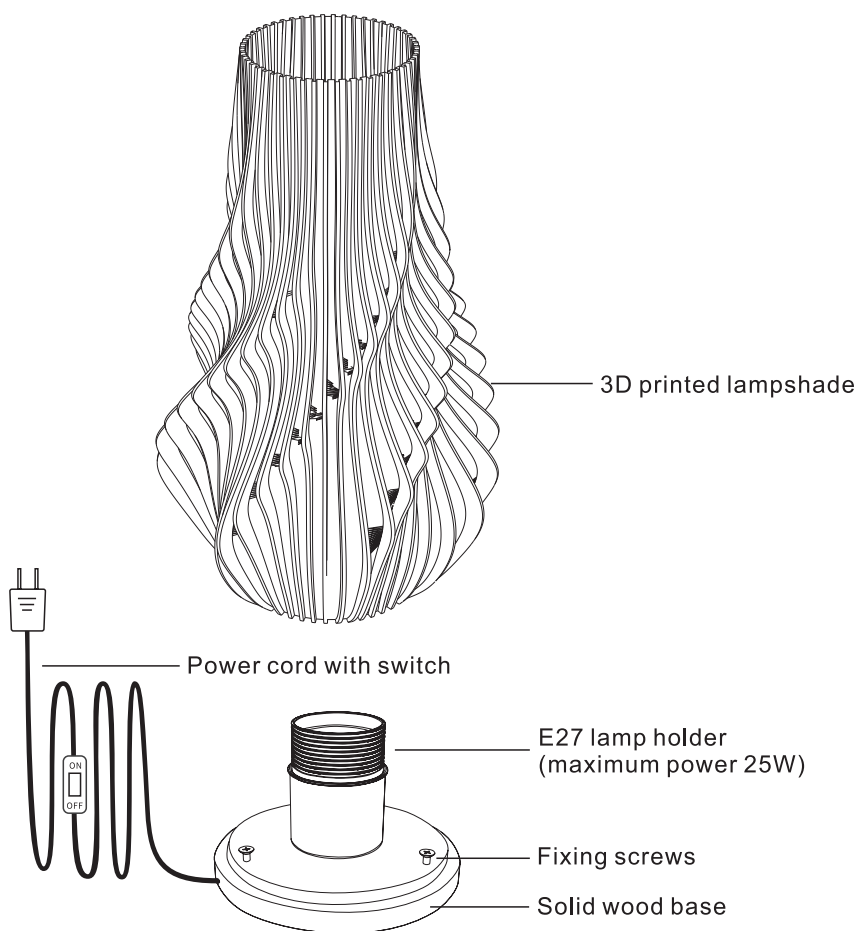
DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

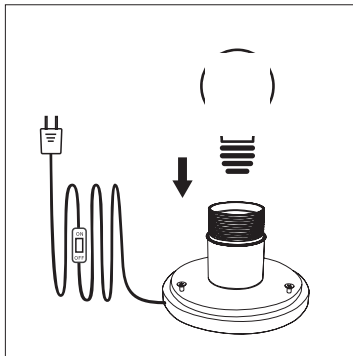
Installation Statement

1. Please read the instruction manual carefully before installation and follow the instructions.
2. To avoid the risk of electric shock, please make sure to turn off the power before installation and maintenance.
3. This lamp is only suitable for indoor installation (not for wet environments).

Components

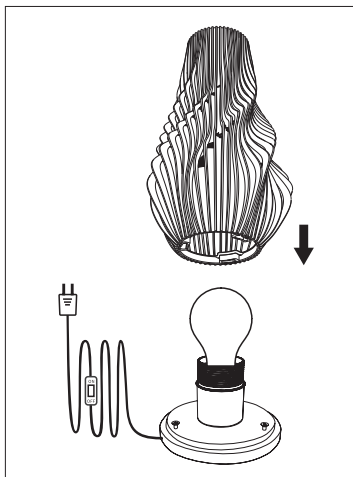


Installation diagram



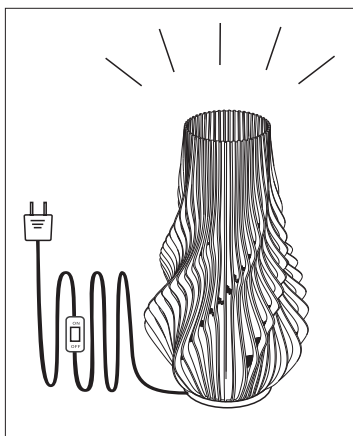
Step 1:

Keep the power off and install the light source properly.



Step 2:

Secure the lampshade to the base.



Step 3:

Plug in the power cord and turn on the switch, and enjoy the artistic atmosphere created by the 3D printed lamp.

Precautions



Warning

Do not modify the lamp or replace its parts at will to avoid accidents such as electric shock and fire.



Attention

1. Please use the lamp within the allowed voltage range. Using it with a voltage higher than the specified value may cause the lamp to burn out and lead to accidents such as fires.
2. This lamp is a general indoor lamp. Please do not use it in direct sunlight, damp places, or areas where corrosive gases are generated.
3. The light source of this lamp is replaceable. When the light source reaches the end of its lifespan, simply replace the light source of the lamp.
4. Do not apply excessive force to the lamp, as it may cause damage.
5. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Maintenance and Repair

1. When the lamp needs to be cleaned, please first unscrew and remove the lampshade. Wipe it with a soft cloth dampened with clean water and wrung dry, and then dry it with a dry cloth.
2. Do not use detergents, organic solvents, or insecticides to wipe or spray on the lamp. This may cause discoloration, deterioration, reduced strength, or damage to the lamp.

Déclaration d'installation

FR

1. Veuillez lire attentivement le manuel d'instructions avant l'installation et suivre les instructions.
2. Pour éviter tout risque d'électrocution, assurez-vous de couper l'alimentation avant l'installation et l'entretien.
3. Cette lampe ne convient qu'à une installation intérieure (pas pour les environnements humides).

Composants

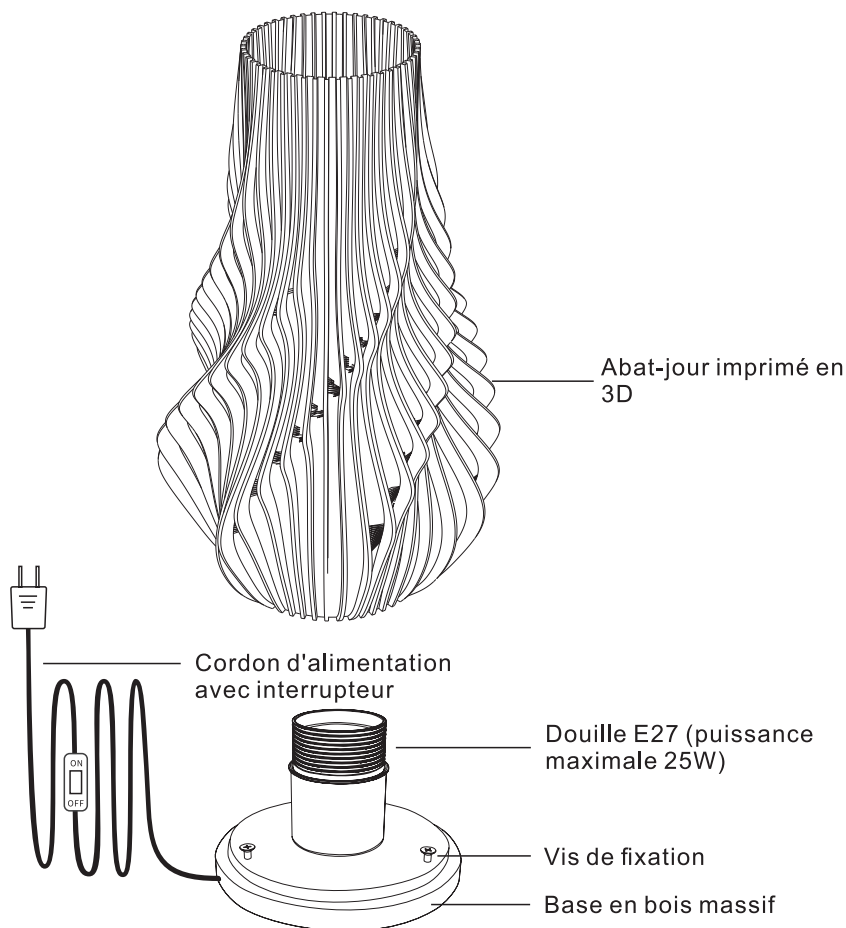
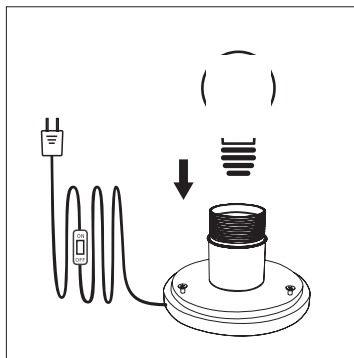
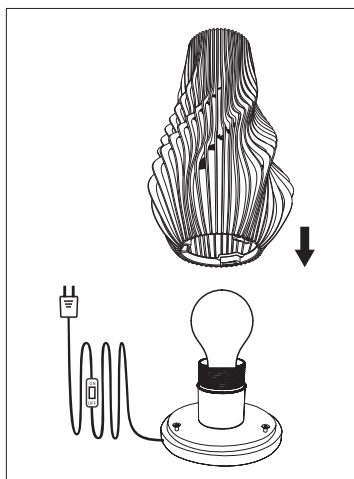


Schéma d'installation



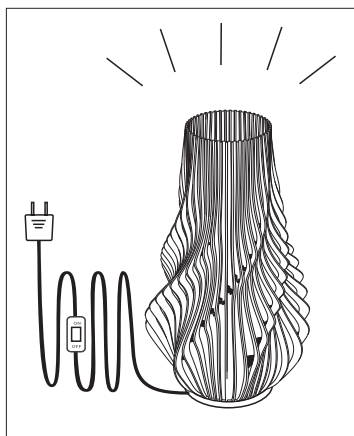
Étape 1 :

Gardez l'alimentation éteinte et installez correctement la source lumineuse.



Étape 2 :

Fixez l'abat-jour à la base.



Étape 3 :

Branchez le cordon d'alimentation et allumez l'interrupteur, et profitez de l'atmosphère artistique créée par la lampe imprimée en 3D.

Précautions



Avertissement

Ne modifiez pas la lampe et ne remplacez pas ses pièces à volonté pour éviter des accidents tels que des chocs électriques et un incendie.



Attention

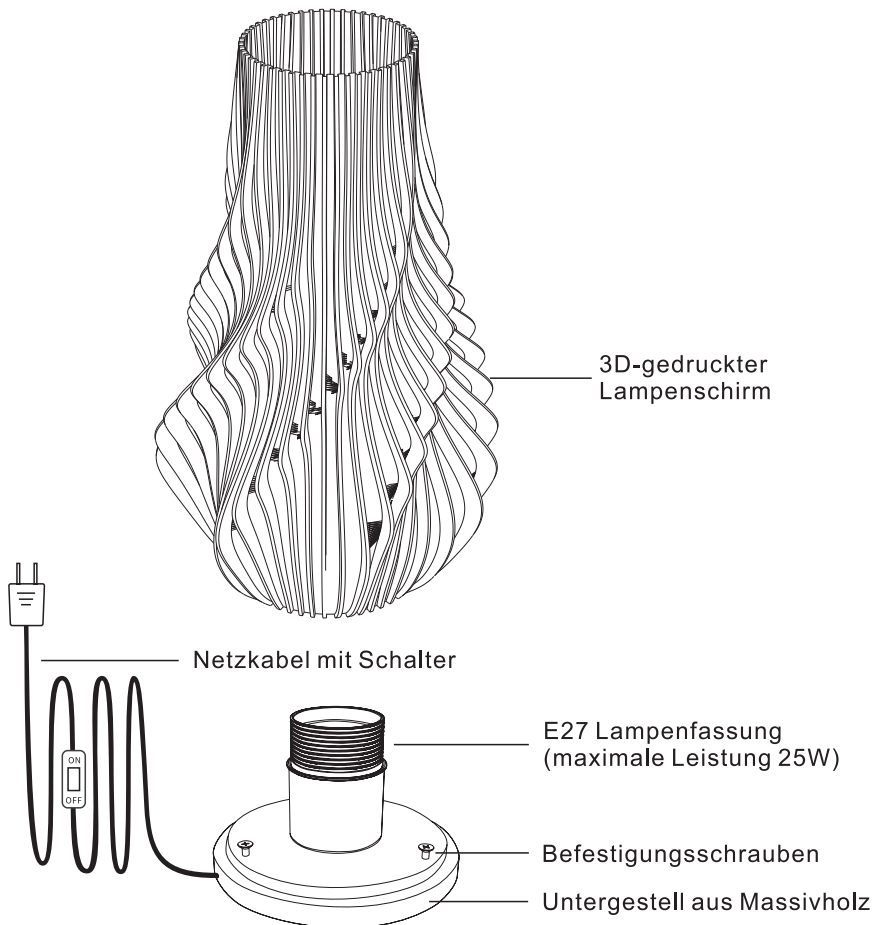
1. Veuillez utiliser la lampe dans la plage de tension autorisée. L'utiliser avec une tension supérieure à la valeur spécifiée peut faire griller la lampe et entraîner des accidents tels que des incendies.
2. Cette lampe est une lampe d'intérieur générale. Veuillez ne pas l'utiliser à la lumière directe du soleil, dans des endroits humides ou dans des zones où des gaz corrosifs sont générés.
3. La source lumineuse de cette lampe est remplaçable. Lorsque la source lumineuse atteint la fin de sa durée de vie, il suffit de remplacer la source lumineuse de la lampe.
4. N'appliquez pas de force excessive sur la lampe, car cela pourrait l'endommager.
5. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Entretien et réparation

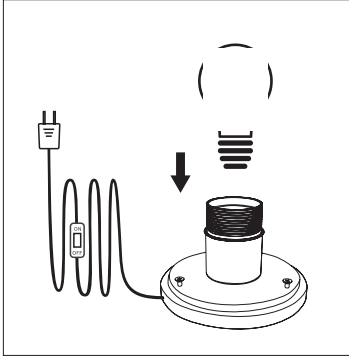
1. Lorsque la lampe doit être nettoyée, veuillez d'abord dévisser et retirer l'abat-jour. Essuyez-le avec un chiffon doux imbibé d'eau claire et essoré, puis séchez-le avec un chiffon sec.
2. N'utilisez pas de détergents, de solvants organiques ou d'insecticides pour essuyer ou vaporiser sur la lampe. Cela peut entraîner une décoloration, une détérioration, une résistance réduite ou des dommages à la lampe.

1. Bitte lesen Sie vor der Installation die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und befolgen Sie die Anweisungen.
2. Um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden, stellen Sie bitte sicher, dass Sie das Gerät vor der Installation und Wartung ausschalten.
3. Diese Lampe ist nur für die Installation in Innenräumen (nicht für nasse Umgebungen) geeignet.

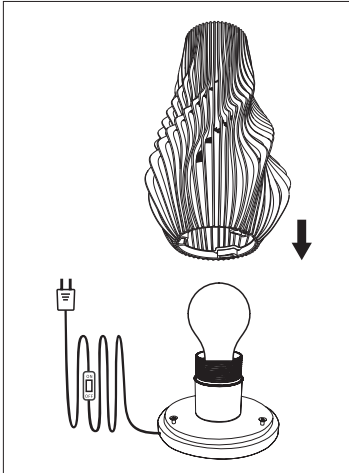
Komponenten



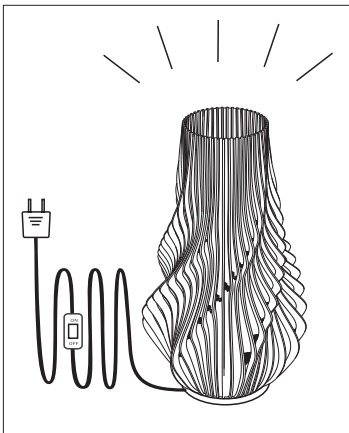
Installationsdiagramm



Schritt 1:
Lassen Sie das Gerät ausgeschaltet und installieren Sie die Lichtquelle ordnungsgemäß.



Schritt 2:
Befestigen Sie den Lampenschirm am Sockel.



Schritt 3:
Stecken Sie das Netzkabel ein, schalten Sie den Schalter ein und genießen Sie die künstlerische Atmosphäre, die durch die 3D-gedruckte Lampe entsteht.

Vorsichtsmaßnahmen



Warnung

Modifizieren Sie die Lampe nicht und tauschen Sie ihre Teile nicht nach Belieben aus, um Unfälle wie Stromschlag und Feuer zu vermeiden.



Aufmerksamkeit

1. Bitte verwenden Sie die Lampe innerhalb des zulässigen Spannungsbereichs. Die Verwendung mit einer Spannung, die höher als der angegebene Wert ist, kann dazu führen, dass die Lampe durchbrennt und zu Unfällen wie Bränden führt.
2. Diese Lampe ist eine **allgemeine Innenlampe**. Bitte verwenden Sie es nicht in direktem Sonnenlicht, an feuchten Orten oder in Bereichen, in denen korrosive Gase entstehen.
3. Die **Lichtquelle** dieser Lampe ist austauschbar. Wenn die **Lichtquelle** das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, tauschen Sie einfach die **Lichtquelle** der Lampe aus.
4. Üben Sie keine übermäßige Kraft auf die Lampe aus, da dies zu Schäden führen kann.
5. Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Wartung und Reparatur

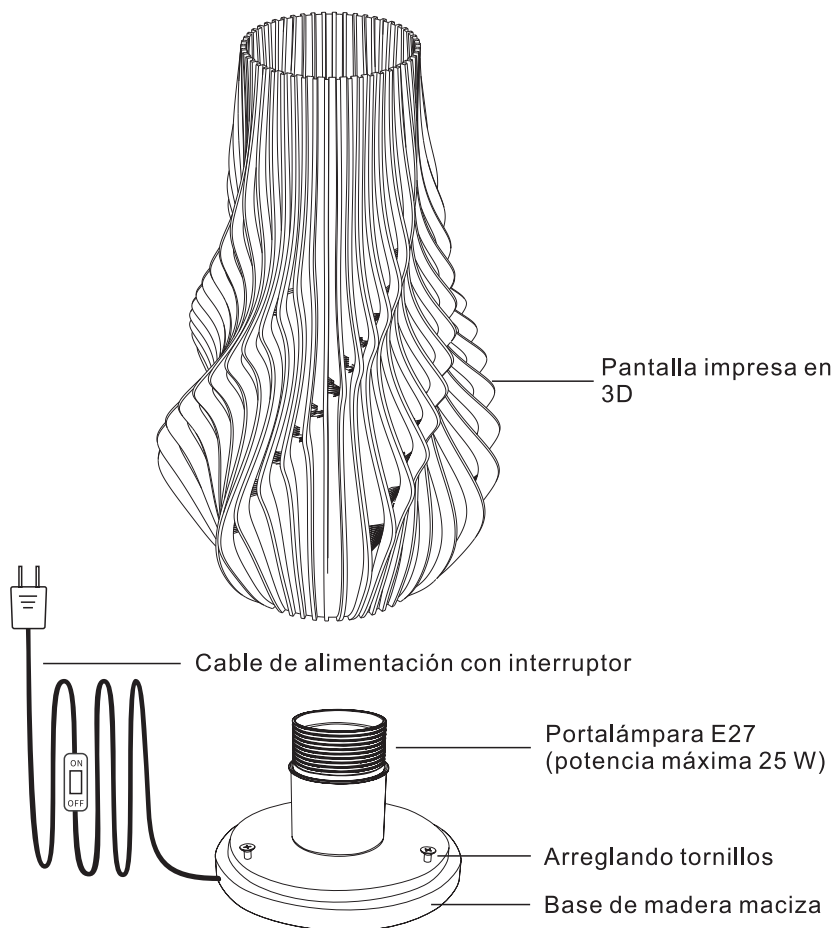
1. Wenn die Lampe gereinigt werden muss, schrauben Sie bitte zuerst den Lampenschirm ab und entfernen Sie ihn. Wischen Sie es mit einem weichen, mit sauberem Wasser angefeuchteten und trocken gerungenen Tuch ab und trocknen Sie es dann mit einem trockenen Tuch ab.
2. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, organischen Lösungsmittel oder Insektizide zum Abwischen oder Sprühen der Lampe. Dies kann zu Verfärbungen, Verschlechterungen, verminderter Festigkeit oder Schäden an der Lampe führen.

Instrucciones de montaje

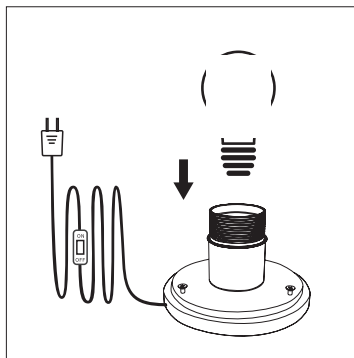
ES

1. Lea atentamente el manual de instrucciones antes de la instalación y siga las instrucciones.
2. Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, por favor asegúrese de desconectar la alimentación antes de la instalación y el mantenimiento.
3. Esta lámpara sólo es adecuada para su instalación en interiores (no para entornos húmedos).

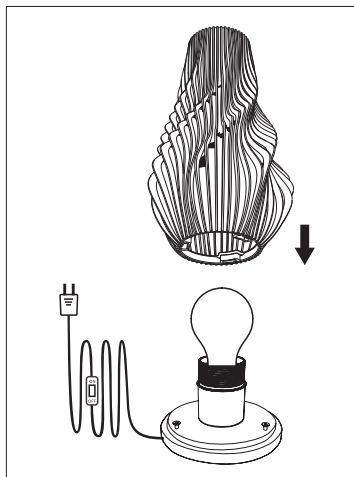
Componentes



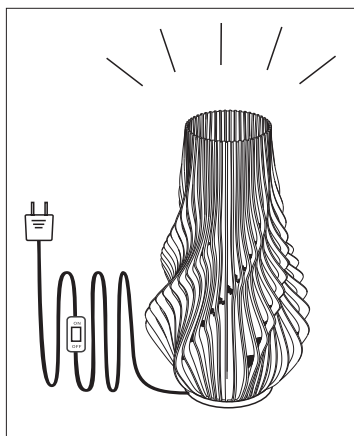
Esquema de instalación



Paso 1:
Mantenga la alimentación desconectada e instale la fuente de luz correctamente.



Paso 2:
Fija la pantalla a la base.



Paso 3 :
Enchufe el cable de alimentación y encienda el interruptor. Ya puede disfrutar de su nueva lámpara.

Precauciones



Advertencia

No modifique la lámpara ni sustituya sus piezas a voluntad para evitar accidentes como descargas eléctricas e incendios.



Atención

1. Utilice la lámpara dentro del rango de voltaje permitido. Utilizarla con un voltaje superior al especificado puede hacer que la lámpara se queme y provocar accidentes como incendios.
2. Esta lámpara es para uso general en interiores. Por favor, no la utilice bajo la luz directa del sol, en lugares húmedos o en áreas donde se generen gases corrosivos.
3. La fuente de luz de esta lámpara es reemplazable. Cuando la fuente de luz llegue al final de su vida útil, simplemente reemplace la fuente de luz de la lámpara.
4. No aplique una fuerza excesiva a la lámpara, ya que podría dañarla.
5. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado únicamente por el fabricante, su agente de servicio o personal con cualificación equivalente, para evitar riesgos.

Mantenimiento y reparación

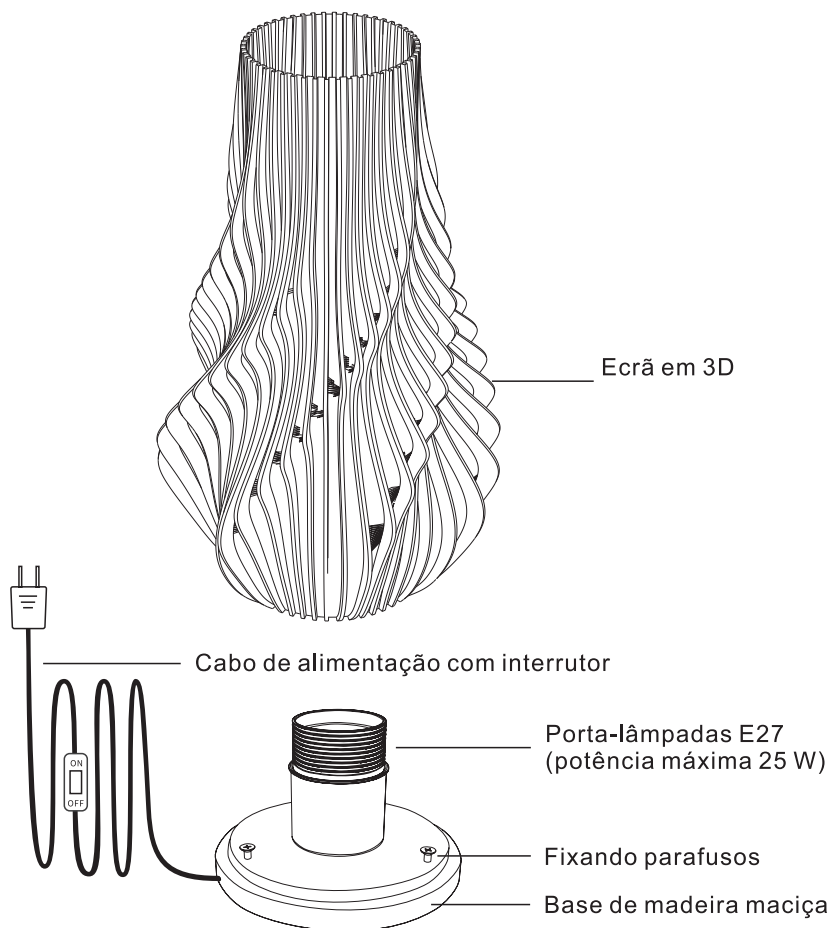
1. Para limpiar la lámpara, desenrosque y retire la pantalla. Límpiela con un paño suave humedecido con agua limpia y escurrido, y luego séquela con un paño seco.
2. No utilice detergentes, disolventes orgánicos ni insecticidas para limpiar o rociar la lámpara. Esto podría causar decoloración, deterioro, reducción de la potencia o daños en la lámpara.

Instruções de montagem

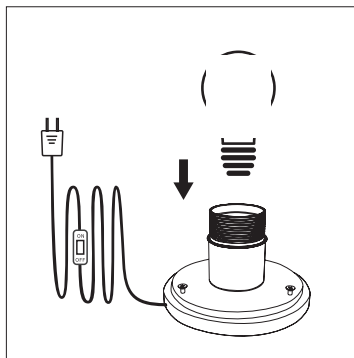
PT

1. Leia atentamente o manual de instruções antes da instalação e siga as instruções.
2. Para evitar o risco de choque elétrico, certifique-se de que desliga a fonte de alimentação antes da instalação e manutenção.
3. Este candeeiro só é adequado para utilização em interiores (não para ambientes húmidos).

Partes

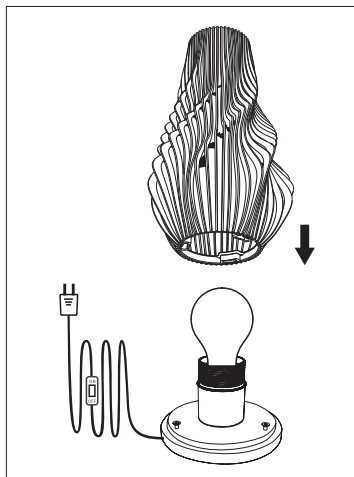


Esquema de instalação



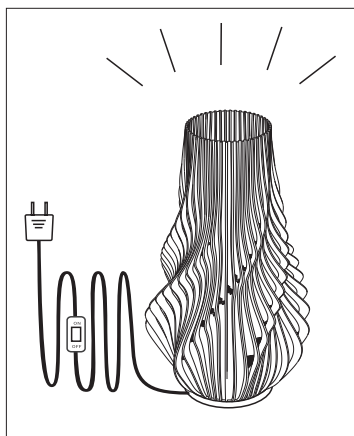
Passo 1:

Mantenha a energia desligada e instale a fonte de luz corretamente.



Passo 2:

Fixar o ecrã à base.



Passo 3:

Conecte o cabo de alimentação e ligue o interruptor. Agora você pode desfrutar do seu novo candeeiro.

Precauções



Advertência

Não modificar o candeeiro nem substituir peças para evitar acidentes como choques elétricos e incêndios.



Atenção

1. Utilize o candeeiro dentro do intervalo de tensão permitido. A utilização com uma tensão superior à especificada pode provocar a queima da lâmpada e resultar em acidentes como incêndios.
2. Este candeeiro destina-se a uma utilização geral em interiores. Não a utilize sob luz solar direta, em locais húmidos ou em áreas onde sejam gerados gases corrosivos.
3. A fonte de luz deste candeeiro é substituível. Quando a lâmpada atingir o fim da sua vida útil, basta substituí-la.
4. Não aplique força excessiva ao candeeiro, pois isso pode danificá-lo.
5. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, seu agente autorizado ou pessoal tecnicamente qualificado equivalente, a fim de evitar perigos.

Manutenção e reparação

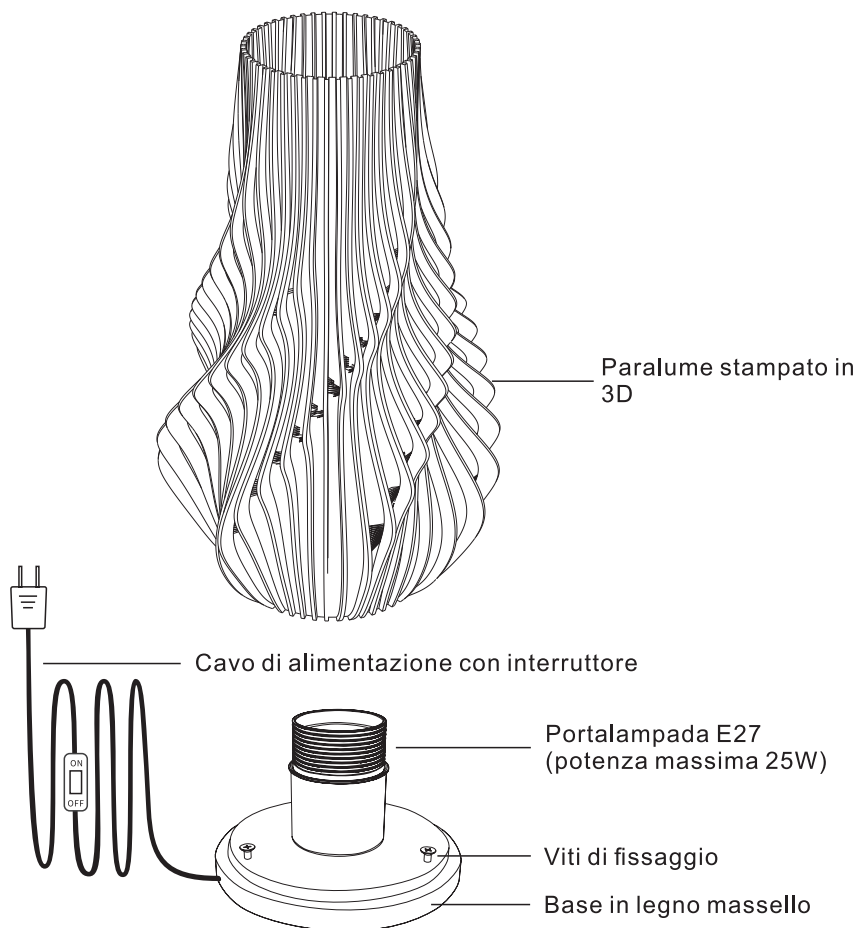
1. Para limpar o candeeiro, desapeste e retire o abajur. Limpe-o com um pano macio humedecido com água limpa e torcido e, em seguida, seque-o com um pano seco.
2. Não utilize detergentes, solventes orgânicos ou inseticidas para limpar ou borrifar o candeeiro. Isto pode provocar descoloração, deterioração, redução da potência ou danos na lâmpada.

Dichiarazione di installazione

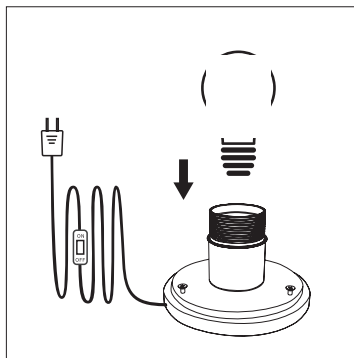
IT

1. Leggere attentamente il manuale di istruzioni prima dell'installazione e seguire le istruzioni.
2. Per evitare il rischio di scosse elettriche, assicurarsi di spegnere l'alimentazione prima dell'installazione e della manutenzione.
3. Questa lampada è adatta solo per l'installazione all'interno (non per ambienti umidi).

Componenti

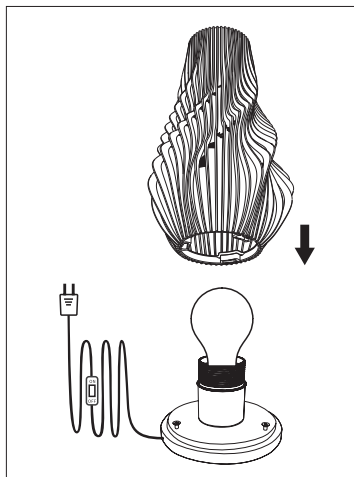


Schema di installazione



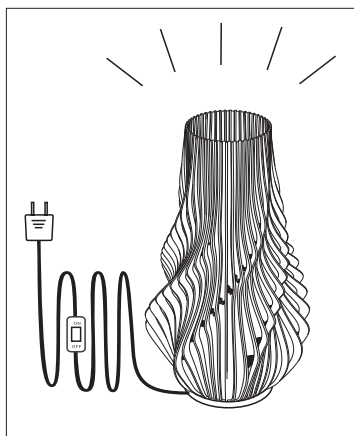
Passo 1:

Tenere l'alimentazione spenta e installare correttamente la sorgente luminosa.



Passo 2:

Fissare il paralume alla base.



Passo 3:

Collega il cavo di alimentazione e accendi l'interruttore e goditi l'atmosfera artistica creata dalla lampada stampata in 3D.

Precauzioni



Avvertimento

Non modificare la lampada o sostituire le sue parti a piacimento per evitare incidenti come scosse elettriche e incendi.



Attenzione

1. Utilizzare la lampada entro l'intervallo di tensione consentito. L'utilizzo con una tensione superiore al valore specificato può causare la bruciatura della lampada e causare incidenti come incendi.
2. Questa lampada è una lampada da interno generica. Si prega di non utilizzarlo alla luce diretta del sole, damp luoghi o aree in cui vengono generati gas corrosivi.
3. La sorgente luminosa di questa lampada è sostituibile. Quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua durata di vita, è sufficiente sostituire la sorgente luminosa della lampada.
4. Non applicare una forza eccessiva alla lampada, poiché potrebbe causare danni.
5. Qualora il cavo di alimentazione risulti danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore, dal suo centro assistenza o da personale specializzato equivalente, per prevenire pericoli.

Manutenzione e riparazione

1. Quando la lampada deve essere pulita, svitare e rimuovere prima il paralume. Pulirlo con un panno morbido inumidito con acqua pulita e strizzato, quindi asciugarlo con un panno asciutto.
2. Non utilizzare detergenti, solventi organici o insetticidi per pulire o spruzzare sulla lampada. Ciò potrebbe causare scolorimento, deterioramento, riduzione della resistenza o danni alla lampada.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD

Unit 27, Perivale Park,

Horsenden lane South

Perivale, UB6 7RH

MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:

Spanish Aosom, S.L.

C/ Roc Gros, nº 15. 08550, Els Hostalets de Balenya, Spain.

B66295775

HECHO EN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP :

MH France

2, rue Maurice Hartmann

92130 Issy-les-Moulineaux

France

Fabriqu  en Chine

PT

Se tiver alguma d vida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto s o os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENY 

TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H  S 16:30H)

INFO@AOSOM.PT

FEITO NA CHINA

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



+49 40 87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP :

MH Handel GmbH

Wendenstra e 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Aosom